



## **MONTAGEANLEITUNG / ASSEMBLY INSTRUCTION**

### **KABELCLIP 2D / CABLE CLIP 2D**

Aufbringen des Kabelclip 2D mit Laminier-Etikett  
Attaching the cable clip 2D with self-laminating label



## KABELCLIP 2D / CABLE CLIP 2D

for labelling of patch cords



Größe des Laminieretiketts  
für den Kabelclip 2D

*Size of self-laminating label  
for cable clip 2D*



Kabelclip 2D öffnen.

*Open the cable clip 2D.*



Patchkabel in Kabelclip einlegen  
und Kabelclip schließen.

*Put the patch cord inside the cable clip  
and close the clip.*





Beschriftungsfeld des Laminieretiketts auf den Deckel des Clips aufkleben und durch Drehen des Clips komplett umwickeln.

*Stick the labelling area of the self-laminating label on top of the clip. Wrap the label completely around the clip.*

Hinweis:

Bedruckte Laminieretiketten können über Dätwyler Cables GmbH bezogen werden. Unbedruckte Laminieretiketten sind im Handel erhältlich (auf A4-Träger für Laserdrucker, auf Rolle für Thermo Transferdrucker)\*

Note:

*Printed labels are available by Dätwyler Cables GmbH. Blank self-laminating labels are supplied by various companies (on A4 carrier foil for laser printers, on roll for thermo transfer printers)\**

\* Brady, Hellermann-Tyton, Seton, Labelident, Moedel, Brewes ...



2D-Barcode (Dätwyler Standard)

Nur Text  
Text only

## ADRESSEN DÄTWYLER GESELLSCHAFTEN / DATWYLER COMPANIES

### SWITZERLAND

**Dätwyler Cabling Solutions AG**  
Gotthardstrasse 31  
6460 Altdorf  
T +41 41 875-1268  
F +41 41 875-1986  
info.cabling.ch@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### GERMANY

**Dätwyler Cables GmbH**  
Auf der Roos 4-12  
65795 Hattersheim  
T +49 6190 8880-0  
F +49 6190 8880-80  
info.cabling.de@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

**Dätwyler Cables GmbH**  
Lilienthalstraße 17  
85399 Hallbergmoos  
T +49 811 998633-0  
F +49 811 998633-30  
info.cabling.de@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### AUSTRIA

**Dätwyler Cables GmbH  
Office Austria**  
Liebermannstraße A02 403  
2345 Brunn am Gebirge  
T +43 1 8101641-0  
F +43 1 8101641-35  
info.cabling.at@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### ITALY

**Datwyler Cabling Solutions S.r.l.**  
Via dei Campi della Rienza, 30  
39031 Brunico (BZ)  
T +39 031 928277  
info.cabling.it@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### CZECH REPUBLIC

**Datwyler Cabling Solutions s.r.o.**  
Ústecká 840/33  
405 02 Děčín  
T +420 737 778485  
info.cabling.cz@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### CHINA

**Datwyler (Suzhou)  
Cabling Solutions Co., Ltd.**  
No. 218, East Beijing Road  
Taicang Economic Development Zone  
Jiangsu Province, 215413  
T +86 512 3306-8066  
F +86 512 3306-8049  
info.cabling.cn@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.cn

### SINGAPORE

**Datwyler (Thelma)  
Cables+Systems Pte Ltd**  
30 Toh Guan Road #01-01A  
608840 Singapore  
T +65 68631166  
F +65 68978885  
info.cabling.sg@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

### UNITED ARAB EMIRATES

**Datwyler Middle East FZE**  
Jabel Ali Free Zone  
LB 15, Second Floor, Room #10 & 11  
P.O. Box 263480  
Dubai  
T +971 4 4228129  
F +971 4 4228096  
info.cabling.ae@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com

**Datwyler Cabling Solutions LLC**  
Unit 1004 & 1005, 10th Floor, IB Tower  
Business Bay  
Dubai  
T +971 4 4228129  
F +971 4 4228096  
info.cabling.ae@datwyler.com  
www.cabling.datwyler.com